

**www.e-rara.ch**

**Album von Handschriften berühmter Persönlichkeiten vom Mittelalter  
bis zur Neuzeit**

**Geigy-Hagenbach, Karl**

**Basel, 1925**

**Universitätsbibliothek Basel**

Persistent Link: <https://doi.org/10.3931/e-rara-98900>

Peintres - Maler - Painters

---

**www.e-rara.ch**

Die Plattform e-rara.ch macht die in Schweizer Bibliotheken vorhandenen Drucke online verfügbar. Das Spektrum reicht von Büchern über Karten bis zu illustrierten Materialien – von den Anfängen des Buchdrucks bis ins 20. Jahrhundert.

e-rara.ch provides online access to rare books available in Swiss libraries. The holdings extend from books and maps to illustrated material – from the beginnings of printing to the 20th century.

e-rara.ch met en ligne des reproductions numériques d'imprimés conservés dans les bibliothèques de Suisse. L'éventail va des livres aux documents iconographiques en passant par les cartes – des débuts de l'imprimerie jusqu'au 20e siècle.

e-rara.ch mette a disposizione in rete le edizioni antiche conservate nelle biblioteche svizzere. La collezione comprende libri, carte geografiche e materiale illustrato che risalgono agli inizi della tipografia fino ad arrivare al XX secolo.

---

**Nutzungsbedingungen** Dieses Digitalisat kann kostenfrei heruntergeladen werden. Die Lizenzierungsart und die Nutzungsbedingungen sind individuell zu jedem Dokument in den Titelinformationen angegeben. Für weitere Informationen siehe auch [Link]

**Terms of Use** This digital copy can be downloaded free of charge. The type of licensing and the terms of use are indicated in the title information for each document individually. For further information please refer to the terms of use on [Link]

**Conditions d'utilisation** Ce document numérique peut être téléchargé gratuitement. Son statut juridique et ses conditions d'utilisation sont précisés dans sa notice détaillée. Pour de plus amples informations, voir [Link]

**Condizioni di utilizzo** Questo documento può essere scaricato gratuitamente. Il tipo di licenza e le condizioni di utilizzo sono indicate nella notizia bibliografica del singolo documento. Per ulteriori informazioni vedi anche [Link]

PEINTRES - MALER - PAINTERS

FRANCE - FRANKREICH - FRANCE

BOLOGNE, Jean, dit Gianbologna  
1524-1608

grand sculpteur flamand, fixé à Florence  
der grosse flämische Bildhauer, wirkte in Florenz  
great Flemish sculptor, lived in Florence

*Jean Bologna*

POUSSIN, Nicolas  
1594-1665

un des plus grands peintres de la France  
einer der grössten Maler Frankreichs  
one of the greatest painters of France

*Nicolas Poussin*

GELLÉE, Claude, dit «Le Lorrain»  
1600-1682

illustre paysagiste et dessinateur - der grosse Landschaftsmaler und Zeichner - great landscape painter and drawer

*M<sup>r</sup> ie vous enuoy<sup>s</sup> ce petit brochant  
pour souvenance du temps passé  
A Monsieur Claude Gellée votre  
dévot a Paris*

*Monsieur*

MIGNARD, Pierre  
1612-1695

illustre portraitiste  
der grosse Porträtmaler  
great portrait painter

*Vostres humble et tres  
obeyssans serviteur  
Mignard.*

LE BRUN, Charles  
1619-1690

un des plus grands peintres de la France - einer der grössten Maler Frankreichs - one of the greatest painters of France

*Monsieur*

*Vostre tres humble et  
tres obeissant Serviteur  
L. Brun*

*ce est <sup>une</sup> très belle*

NANTEUIL, Robert  
1623-1678

grand graveur  
grosser Kupferstecher  
great engraver

*Nanteuil*

COYPEL, Noël  
1628-1707

peintre d'histoire et graveur  
Historienmaler  
historical painter

*Coypel*

LARGILLIÈRE, Nicolas de  
1656-1746

célèbre portraitiste  
der berühmte Porträtmaler  
celebrated portrait painter

*N. de Largillière*

NATTIER, Jean-Marie  
1685-1766

célèbre portraitiste  
berühmter französischer Maler  
celebrated French painter

*Vostre tres humble et  
tres obeissant Serviteur  
Nattier*

RIGAUD, Hyacinthe  
1659-1743

un des plus grands portraitistes  
einer der grössten Porträtmaler  
one of the greatest portrait painter

*Rigaud*

LANCRET, Nicolas  
1690—1743

célèbre peintre français, émule de Watteau  
berühmter französischer Maler, Schüler Watteaus  
celebrated French painter, disciple of Watteau

Madriquet  
Lancret  
Ballo

CHARDIN, Jean-Bapt.-Siméon  
1699—1779

célèbre peintre de genre  
berühmter Genremaler  
great genre painter

Chardin

NATOIRE, Charles-Joseph, 1700—1777  
peintre français - französischer Maler - French painter

Cher Monsieur  
Vostre tres humble  
Vos obeissant serviteur  
Paris ce 13 Janvier 1713  
Natoire

BOUCHER, François, 1703—1770  
célèbre peintre de tableaux pleins de grâce - Maler graziös-mythologischer Bilder - painter of mythology

Juy est oublié, avons demandé Les pieces de Bertetard  
Et nous En sommes d'ignorer si vous luy  
avez fait j'espère quit seraples Epaves.  
J'ay été forcé de me purger, hier pour plus fortiter  
qu'aujourd'hui. ainsi j'espère quit se recouvrer  
quelques mes pieces. mes Respects amicalement  
vous plus.

Juy le donne de vous avec une Eternelle de connaissance  
Mon cher Monsieur votre amy  
Le Francois Boucher

Paris ce 4 Juillet 1761.

LA TOUR, Maurice-Quentin de  
1704-1788

l'inimitable dessinateur de portraits au pastel  
der unerreichte Pastellmaler  
the great pastil painter

*Notre très humble  
et très obéissant serviteur  
229 avril 1774. Delatour*

VAN LOO, Carle  
1705-1765

peintre  
Maler  
painter

*Le très humble  
et très Obéissant  
Serviteur Carle  
Vanloo*

VERNET, Claude-Joseph  
1714-1789

célèbre peintre de marine  
berühmter französischer Künstler  
celebrated French artist

*Vernet*

GREUZE, Jean-Baptiste  
1725-1805

un des plus grands peintres de genre  
einer der grössten Genremaler  
one of the greatest genre painters

*Notre très humble  
Serviteur  
1793 Greuze*

FRAGONARD, Jean Honoré, 1732-1806

grand peintre de genre, élève de Boucher - grosser Genremaler, Schüler Bouchers - great genre painter, disciple of Boucher  
(Facs. p. 215)

HOUDON, Jean-Antoine  
1741-1828

grand sculpteur  
grosser Bildhauer  
great sculptor

*Houdon*

MOREAU, Louis-Michel, dit Le Jeune  
1741-1814

grand graveur  
grosser Kupferstecher  
great engraver

*Notre très humble et très  
obéissant serviteur  
Moreau  
Le Jeune*

Citoyen Président

FRAGONARD, Jean-Honoré  
(vide p. 214)

selon le vœu de la société  
je vous remets mon nom  
et prénom ainsi que ma demeure

Jean Honoré Fragonard  
Galerie du Louvre N° 29

salue et fraternité  
Fragonard

DAVID, Jacques-Louis  
1748—1825

illustre peintre d'histoire  
berühmter Historienmaler  
great historical painter

David

LE BRUN, Elisabeth L. Vigée  
1755—1842

célèbre femme-peintre  
berühmte Porträtmalerin  
celebrated portrait painter

Le Brun

PRUDHON, Pierre-Paul  
1758—1823

grand peintre  
der grosse Maler  
great painter

Prudhon

GÉRARD, François  
1770—1837

grand peintre d'histoire  
grosser Historienmaler  
great historical painter

F. Gérard

GROS, Antoine-J.  
1771—1835

grand peintre d'histoire  
grosser Historienmaler  
great historical painter

Gros

INGRES, Jean-A.-D., 1780-1867

illustre peintre, chef de l'école classique - der berühmte Maler, Haupt der klassischen Schule - great painter, head of classic school

recevez, Monsieur, avec ma vive et sincère  
reconnaissance votre très humble  
et très dévoué  
serviteur. J. Ingres  
Rome 12 Sept. 1840.

DAVID, Jean-Pierre, dit David d'Angers  
1789-1856un des plus grands sculpteurs français  
einer der grössten französischen Bildhauer  
one of the greatest French sculptors

J'ai l'honneur d'être maintenant le Président  
de Votre Altesse Royale  
le très humble et très  
obéissant serviteur  
J. P. David  
membre de  
l'Institut de France  
Paris 4 décembre 1832

VERNET, Horace  
1789-1863célèbre peintre de batailles  
berühmter Schlachtenmaler  
celebrated battle painter

GÉRICAULT, Jean-Louis A. T.  
1791-1824un des plus grands peintres de l'école moderne  
einer der grössten französischen Maler  
one of the greatest French painters

tant amour Géricault

COROT, Jean-Bapt.-Camille, 1796-1875

grand paysagiste - grosser Landschaftsmaler - great landscape painter

Le hasard nous fait tout de voir. Ce dans  
me d'habitude : .. sites leur que si on m'en veut on a bien  
tout : Je suis toujours le même bon garçon mais impuissant.  
Je vous embrasse de tout mon cœur  
Votre ami Camille Corot

DELAROCHE, H.-Paul  
1797-1856

célèbre peintre d'histoire  
berühmter Historienmaler  
celebrated historical painter

*à vos devoirs*  
*H. Delaroche*

DELACROIX, Ferd.-Vict.-Eug.  
1798-1863

un des plus grands peintres de la France  
einer der grössten Maler Frankreichs  
one of the greatest painters of France

*Mon ami, mon cher ami, Du sincère*  
*attachement que je te voue pour la vie*  
*Eugène Delacroix*

GAVARNI, Sulpice-Paul  
1801-1866

célèbre caricaturiste  
berühmter Karikaturist  
celebrated caricaturist

*Nous venons vraiment bien avec de*  
*vous de même que M<sup>r</sup> Geyser et*  
*Compagnie. et M<sup>r</sup> Lemaire avec*  
*qui je serai particulièrement enchaîné*  
*et je fais plus ample connaissance avec*  
*Gavarni*

GRANDVILLE  
Jean-I.-I.-Gérard dit, 1803-1847

célèbre dessinateur et caricaturiste  
berühmter Zeichner und Karikaturist  
celebrated painter and caricaturist

*J. Grandville*

BOULANGER, Louis  
1806-1867

peintre d'histoire et de genre  
Historienmaler  
historical painter

*Votre très humble*  
*serviteur*  
*Louis Boulanger*

DIAZ DE LA PENA, Narc. Virg.  
1807-1876

grand paysagiste  
grosser Landschaftsmaler  
great landscape painter

*Votre ami dévoué*  
*N. Diaz*

DAUMIER, Honoré, 1808-1879

le roi des caricaturistes - der König der Karikaturisten - the king of caricaturists  
(Facs. p. 218)

FLANDRIN, Jean-Hippolyte  
1809-1864

grand peintre d'histoire  
grosser Historienmaler  
great historial painter

*Hippolyte Flandrin*

DAUMIER, Honoré  
(vide p. 217)

Je rentre à  
Paris dans la première journée  
et je vous promet votre dessin pour  
ce temps-là  
bien à vous  
H. Daumier

TROYON, Constant  
1810-1865

grand paysagiste  
grosser Landschaftsmaler  
great landscape painter

je me porte toujours très bien  
et je t'embrasse de tout coeur  
C. Troyon

ROUSSEAU, Pierre-Théodore  
1812-1867


un des plus grands paysagistes de France  
einer der grössten französischen Landschaftsmaler  
one of the greatest French landscape painters

Je vous serre la main  
Th. Rousseau

MEISSONIER, Jean-L.-Ernest  
1815-1891

illustre chef de l'école moderne  
berühmtes Haupt der modernen Schule  
celebrated head of modern school

avec monneur fumer  
fait et son  
ma. 1837  
Meissonier  
on a souvent  
travaillé dans le même



MILLET, Jean-François  
1815-1875

inimitable peintre des mœurs - unerreichter Sittenmaler - great painter  
(Facs. p. 219)

DAUBIGNY, Charles-François  
1817-1878

grand paysagiste  
grosser Landschaftsmaler  
great landscape painter

J'ai l'honneur de vous saluer  
C. Daubigny  
les concours commencent demain et finira  
jeudi soir le jugement des trois candidats aura lieu  
à Paris après le concours.

MILLET, Jean-François  
(vide p. 218)



accipite de moi je vous en prie une  
bonne poignée de main J. F. Millet

COURBET, Gustave  
1819—1877

illustre chef de l'école réaliste  
der berühmte Führer der realistischen Schule  
celebrated head of realistic school

approuvé  
G. Courbet

FROMANTIN, Eugène  
1820—1876

célèbre peintre  
berühmter Maler  
celebrated painter

Eug Fromantin

BONHEUR, Rosa  
1822—1899

célèbre femme peintre d'animaux  
berühmte Tiermalerin  
celebrated animal painter

Rosa Bonheur

PUVIS DE CHAVANNES, Pierre  
1824—1898

peintre d'histoire  
Historienmaler  
historical painter

P. Puvis de Chavannes

CARPEAUX, Jean-Baptiste  
1827—1875

sculpteur français  
französischer Bildhauer  
French sculptor

J. B. Carpeaux

MANET, Edouard  
1832—1883

chef de l'école impressionniste  
Haupt der impressionistischen Schule  
head of the impressionist school

*Edouard Manet*

DORÉ, Gustave  
1833—1883

le roi des dessinateurs  
der König der Zeichner  
the master of drawing

*Gustave Doré*

BONNAT, Léon  
1833—1922

grand portraitiste  
grosser Porträtist  
great portrait painter

*Léon Bonnat*

DÉGAS, Edgar  
1834—1917

un des maîtres de l'école impressionniste  
einer der Meister der impressionistischen Schule  
one of the masters of impressionist school

*Edgar Degas*

MONET, Claude  
1840

un des maîtres de l'école impressionniste  
einer der Meister der impressionistischen Schule  
one of the masters of impressionist school

*Claude Monet*

RODIN, Auguste  
1840—1917

illustre sculpteur  
der berühmte Bildhauer  
celebrated sculptor

*Auguste Rodin*

RENOIR, Pierre-Auguste  
1841—1919

impressionniste  
Impressionist  
impressionist painter

*Pierre-Auguste Renoir*

DETAILLE, Edouard  
1848—1912

célèbre peintre militaire  
berühmter Schlachtenmaler  
celebrated military painter

*Edouard Detaille*

ALLEMAGNE - DEUTSCHLAND - GERMANY

DÜRER, Albrecht, 1471-1528

un des plus grands peintres de l'Allemagne  
einer der grössten deutschen Maler  
one of the greatest German painters

*Albrecht Dürer*

CRANACH, Lukas, 1472-1553

illustre peintre et graveur - der berühmte Maler und Kupferstecher - illustrious painter and engraver

*5* *Er hat mich in Christo mit seinen heiligen Geist  
für mich persönlich als Gott zu sich gezogen und mich  
in seinen heiligen Geist begeben und mich so  
mit ihm persönlich verbunden und mich so  
wahr gemacht das ich nicht mehr von ihm  
dabei am meisten nach mich selbst zu tun*

*L. C.*  
*in Christo*

*Lukas Cranach  
maler zu Weimar*

MERIAN, Matthäus, der Ältere, 1593-1650

illustre graveur  
der berühmte Kupferstecher  
illustrious engraver

*Matthias Merian.*

OESER, Adam Friedrich, 1717-1799

peintre, précepteur de Goethe  
Maler, Lehrer Goethes  
painter, Goethe's tutor

*Ad Oeser.*

CHODOWIECKI, Daniel Nicolaus  
1726-1801

célèbre peintre et graveur  
berühmter Maler und Kupferstecher  
celebrated painter and engraver

*Als die, Johann Friedrich Goethe  
D. Chodowiecki*

MENGES, Anton Raphael, 1728-1779

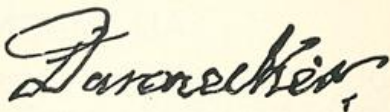
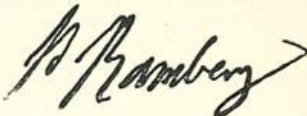

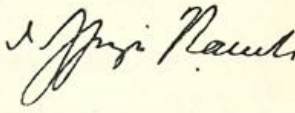




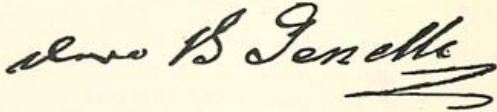
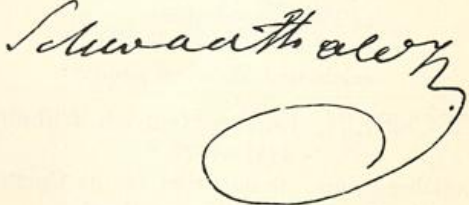
célèbre peintre d'histoire  
berühmter Historienmaler  
celebrated historical painter

*Anton Raphael Menges*

TISCHBEIN, Johann Heinrich Wilhelm  
1751-1829

célèbre peintre de portraits, ami de Goethe  
berühmter Porträtist, Freund Goethes  
celebrated portrait painter, friend of Goethe

*W. Tischbein*

<p>DANNECKER, Joh. Heinrich 1758—1841 célèbre sculpteur, ami de Schiller berühmter Bildhauer, Freund Schillers celebrated sculptor, friend of Schiller</p>	
<p>RAMBERG, Joh. Heinr. 1763—1840 dessinateur et graveur Zeichner und Kupferstecher engraver</p>	
<p>SCHADOW, Joh. Gottfr. 1764—1850 grand sculpteur der grosse Bildhauer great sculptor</p>	
<p>RAUCH, Christian Daniel 1777—1857 illustre sculpteur der berühmte Bildhauer illustrious sculptor</p>	
<p>SCHINKEL, Karl Friedrich 1781—1841 le grand architecte der grosse Architekt the great architect</p>	
<p>CORNELIUS, Peter von 1783—1867 illustre peintre d'histoire der berühmte Historienmaler historical painter</p>	
<p>BEGAS, Karl 1794—1854 peintre d'histoire Historienmaler historical painter</p>	
<p>ROTTMANN, Karl 1798—1850 célèbre paysagiste berühmter Landschaftsmaler celebrated landscape painter</p>	
<p>GENELLI, Bonaventura 1798—1868 célèbre peintre et illustrateur berühmter Maler und Illustrator celebrated painter and illustrator</p>	
<p>SCHWANTHALER, Ludwig Michael 1802—1846 grand sculpteur grosser Bildhauer famous sculptor</p>	

RICHTER, Ludwig  
1803-1884

célèbre peintre de genre  
berühmter Genremaler  
celebrated genre painter

*Jr  
galerien  
L Richter.*

SEMPER, Gottfried  
1803-1879

célèbre architecte  
berühmter Baumeister  
celebrated architect

*Jr ganz engländer  
Gottfried Semper*

SCHWIND, Moritz von  
1804-1871

célèbre peintre d'histoire  
berühmter Historienmaler  
celebrated historical painter

*Schwind*

PRELLER, Friedrich  
1804-1878

célèbre paysagiste  
berühmter Landschaftsmaler  
celebrated landscape painter

*Friedrich Preller*

RIETSCHEL, Ernst  
1804-1861

célèbre sculpteur  
berühmter Bildhauer  
celebrated sculptor

*Ernst Rietschel*

KAULBACH, Wilhelm von  
1805-1874

illustre peintre  
der grosse Maler  
the great painter



*W. Kaulbach*

SPITZWEG, Karl  
1808-1885

célèbre peintre de genre et humoriste  
berühmter humoristischer Genremaler  
celebrated genre painter and humorist

*berühmter humoristischer  
Karl Spitzweg*

LESSING, Karl Friedrich  
1808-1880

célèbre peintre d'histoire  
berühmter Historienmaler  
celebrated historical painter

*K. F. Lessing*

ACHENBACH, Andreas  
1815-1910

célèbre peintre de marine  
berühmter Marinemaler  
celebrated marine painter

*A. Achenbach*

MENZEL, Adolf von  
1815-1905

grand peintre d'histoire et dessinateur  
der grosse Historienmaler und Zeichner  
great historical painter and drawer

*Adolph Menzel*

RETHEL, Alfred  
1816-1859

célèbre peintre de fresques  
berühmter Freskenmaler  
celebrated fresco painter

*Alfr. Rethel*

PILOTY, Karl von  
1826-1886

illustre peintre d'histoire  
grosser Historienmaler  
famous historical painter

*K. v. Piloty*

FEUERBACH, Anselm  
1829-1880

célèbre peintre  
berühmter Maler  
celebrated painter

*A. Feuerbach*  
*h. h. Prof.*

BUSCH, Wilhelm  
1832-1908

grand humoriste  
der grosse Humorist  
famous humorist

*Willy. Busch*

DEFREGGFR, Franz von  
1835

peintre de genre  
Tiroler Genremaler  
genre painter

*Franz Defreggfr*

LENBACH, Franz von  
1836-1904

célèbre portraitiste  
berühmter Porträtmaler  
celebrated portrait painter

*F. von Lenbach*

THOMA, Hans  
1839-1924

célèbre peintre de paysage et de genre  
der berühmte Landschafts- und Genremaler  
celebrated landscape painter

Hans Thoma

MAKART, Hans  
1840-1884

célèbre peintre  
berühmter Maler  
celebrated painter

Hans Makart

LEIBL, Wilhelm  
1844-1900

illustre peintre  
berühmter Maler  
famous painter

port. von Ludwig,  
H. Leibl  
W. Leibl

LIEBERMANN, Max  
1847

célèbre peintre populaire, impressionniste  
berühmter Maler der impressionistischen Schule  
celebrated painter of impressionist school

Max Liebermann

UHDE, Fritz  
1848-1911

peintre de sujets religieux  
Maler religiöser Bilder  
religious painter

Fritz von Uhde

KAULBACH, Friedrich August  
1850-1920

portraitiste  
Porträtmaler  
portrait painter

F. Aug. Kaulbach

KLINGER, Max  
1857-1920

peintre, dessinateur et sculpteur  
Maler, Radierer und Bildhauer  
painter, engraver and sculptor

M. Klinger

STUCK, Franz von  
1863

peintre  
Maler  
painter

Franz Stuck

## SUISSE - SCHWEIZ - SWITZERLAND

KELLER, Johann-Balthasar

1638-1702

célèbre fondeur en bronze - berühmter Bronzegießer - celebrated bronze founder

a  
129

RENTES DE  
L'HOTEL DE VILLE DE DEUX SOLS

Je soussigné Balthasar Keller Commissaire general des Fontes de l'artillerie de France confesse avoir recue de

la somme de trois cens soixante quinze livres pour les six premiers mois de la presente année mil six cents quatre vingt deux à cause de six L<sup>rs</sup> de rente à moy constituée par Messieurs les Prevost des Marchands et Eschevins de cette ville de Paris sur les aydes et gabelles par contract du douzieme juillet 1602. de la quelle somme de 14 L<sup>rs</sup> 17 s 6 d je me suis content et quitte tout S<sup>r</sup>eur Payeur et tous autres. Fait ce douzieme Fevrier mil six cents quatre vingt deux huit. B. Keller.

Restance de trois cens soixante quinze livres.

GRAFF, Anton  
1736-1813grand portraitiste  
grosser Porträtmaler  
famous portrait painter

Anton Graff

MECHEL, Christian von  
1737-1817graveur estimé  
geschätzter Kupferstecher  
celebrated engraver

Chr. von Mechel

KAUFFMANN, Angelika

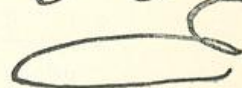
1741-1807

célèbre femme peintre - die berühmte Malerin - celebrated painter

Gentlemen  
& Friends

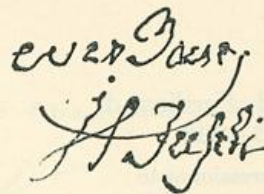
your most oblig'd humble S<sup>r</sup>.  
Angelika Kauffman

From March 31. 1798



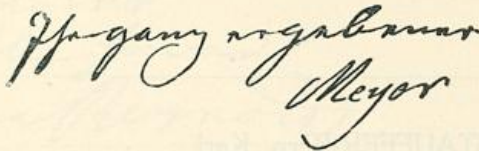
FUSELI (Johann Heinr. Fuessli, dit)  
1742—1825

célèbre artiste, fixe en Angleterre  
der berühmte Künstler, lebte in England  
celebrated painter, lived in England



MEYER, Johann Heinr.  
1759—1832

peintre, ami intime de Goëthe  
Maler, treuer Freund Goethes  
painter, friend of Goëthe



ROBERT, Léopold  
1794—1835

illustre et mélancolique peintre - der tiefsinnige Maler - illustrious painter

*Recevez de nouveau  
l'assurance de mes sentiments les plus  
affectueux et de votre dévoué Ami  
Vendredi 18. Juin 1833 Léopold Robert*

DISTELI, Martin  
1802—1844

célèbre caricaturiste  
berühmter Karikaturist  
celebrated caricaturist



GLEYRE, Marc-Charles-Gabriel  
1806—1874

illustre peintre  
der berühmte Maler  
celebrated painter



CALAME, Alexandre  
1810—1864

célèbre paysagiste  
berühmter Landschaftsmaler  
famous landscape painter



BECKLIN, Arnold  
1827—1901

grand peintre poétique  
der grosse phantasievolle Maler  
illustrious painter



VAUTIER, Benjamin  
1829—1898

peintre de genre  
Genremaler  
genre painter



HODLER, Ferdinand  
1853—1918

peintre expressionniste  
Haupt der neuern Schule  
head of modern school

Mit Hochachtung  
S in  
Ferd. Hodler.

STAUFFER-Bern, Karl  
1857—1891

célèbre peintre et graveur  
berühmter Maler und Radierer  
celebrated painter and engraver

K. Stauffer

ANGLETERRE - ENGLAND - ENGLAND

HOGARTH, William

1697—1764

illustre peintre et graveur satirique - der berühmte satirische Maler und Kupferstecher - illustrious satiric painter and engraver

As to the body of his pamphlet the critic on  
Rubens's foisting which he makes such a parade  
about, what is it but what almost every child  
knows even without the knowledge of perspective  
viz that parallel lines always meet in a  
point, and that he has with with position  
discovered a wonderful discovery! that Rubens  
unhappily has kept from parallel in his  
columns - to embolden which he has tacked  
two ribs on that the error was owing to the  
drawing them as they would appear to the eye  
the other that the History figures are truly in  
perspective whereas King James the principle  
has a head wider or distended than it goes off  
from the eye almost as much as he would  
have the side columns which are the subject of  
your dispute. Of which I am I am quite  
I am for your way also  
humbly but with Hogarth's  
comp to Mr Kirby

P.S. I will send you answers in

REYNOLDS, Sir Joshua  
1723—1792

un des plus grands peintres anglais - einer der grössten englischen Maler - one of the greatest English painters

*I am with great respect  
Your most obedient  
humble servant  
Joshua Reynolds*

GAINSBOROUGH, Thomas  
1727—1788

célèbre portraitiste  
der berühmte Porträtmaler  
illustrious portrait painter

*Your most Obedient  
humble servant*

*Thomas Gainsborough*

ROMNEY, George  
1734—1802

célèbre portraitiste  
der berühmte Porträtmaler  
celebrated portrait painter

*Geo Romney*

LAWRENCE, Sir Thomas  
1769—1830

illustre portraitiste  
der berühmte Porträtmaler  
celebrated portrait painter

*Yours very truly  
Thos Lawrence*

TURNER, Jos. Mallon-William  
1775—1851

un des plus grands paysagistes  
einer der grössten Landschaftsmaler  
one of the greatest landscape painters

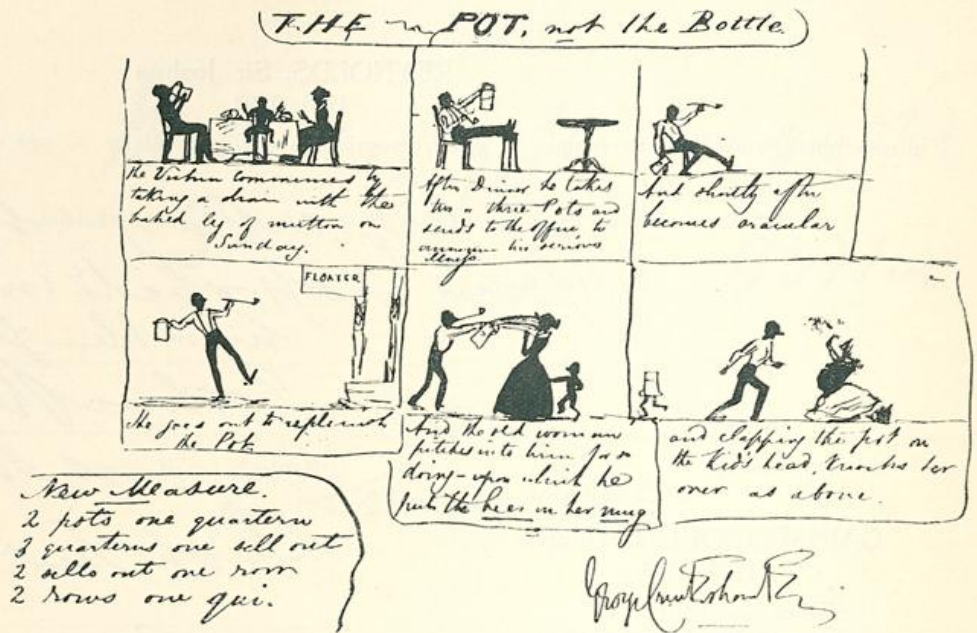
*Jos. M. Turner*

CONSTABLE, John  
1776—1837

célèbre paysagiste  
berühmter Landschaftsmaler  
great landscape painter

*always truly  
John Constable*

**CRUIKSHANK, George**  
1792-1878  
fameux caricaturiste  
vortrefflicher Karikaturist  
famous caricaturist



a)  
George Cruikshank  
b)

**BONINGTON, Richard Parkes**  
1801-1828

célèbre peintre de genre de l'école romantique - berühmter Genremaler der romantischen Schule  
celebrated genre painter of romantic school

The  
jeune de croix que le porteur que tous  
as pris ~~un~~ fait bien bien de la peine  
à celui qui a toujours été votre œil

R. Bonington

**HERKOMER, Hubert**  
1849-1914

célèbre portraitiste  
berühmter Porträtist  
celebrated portrait painter

Yours faithfully  
Hubert Herkomer

**SARGENT, John Singer**  
1856-1925

illustre portraitiste américain  
der berühmte amerikanische Porträtmaler  
illustrious American portrait painter

John S. Sargent

ITALIE - ITALIEN - ITALY

PISANO, Vittore, dit Pisanello  
1380—1451

admirable peintre italien de la Renaissance  
berühmter italienischer Maler der Renaissance  
celebrated Italian painter of the Renaissance

*Pisanno P.*

PERUGINO (Pietro-Vanucci, dit)  
1446—1523

célèbre peintre, maître de Raphael  
der berühmte Maler, Lehrer Raphaels  
celebrated painter, teacher of Raphael

*io piero perosino pittore i roma i recente. Ind. xv.*

PIPPI, Giulio, dit GIULIO ROMANO  
1492—1546

grand peintre de la Renaissance - der grosse Maler - the great painter

*Non ho memoria di s. s. mijs hon di*

*Respondo a v. s. Per che io no ero in la terra qdo mandorno  
no Michelangelo f il disegno me ne duole p che hanno megli  
inteso da esso lamino de v. s. et esso p Michelangelo hanno  
meglio inteso il mio abocca. E circa il fregio et ogni altra  
cosa chio possa in fatti servito no mancaraj et simili cosette  
le offerisco forte p lamiscina sola. Et circa il venir mio a  
Roma io son ognora preparato de venire pur che yo Pier m.  
car. mo. Per meglio dire. chel s. Conte da s. secundo ne dicess  
una parola a mon s. D. m. Cate mio patron al quale son p  
modo obligato che meij mi maneraj di montouo x. megha sorda  
saputo de s. s. B. mal. v. qdo con il suo consenso ci sia  
qto a me son afuso far servitij et amicizie con genti hominj  
simili alle s. re v. alle quale di buon cuore mi recomendo  
et li baso le manj  
Di Montouo in lultimo de aprile del 41*

*D. v. s.*

*Ancor li significo come da la done mia ho recepito guarzia  
di p parte de le s. v. et f finito pagamento mi contento et gli ne  
rendo gra*

*Amorevole servitore  
Giulio Rom*

POLLAIUOLO, Antonio del  
1429—1498

grand orfèvre, sculpteur et peintre - der grosse Goldschmied, Bildhauer und Maler - great goldsmith, sculptor and painter

*Jo Antonio Giarfojo d'antonio Giarfo del pollaiuolo ho recepito  
Ind. xx v*

BRAMANTE, Donato d'Angelo  
1444—1514

grand architecte de la Renaissance  
der grosse Architekt der Renaissance  
great architect of the Renaissance

*Bramante d'urbino*

LEONARDO DA VINCI

1452-1519

illustre peintre et architecte - der grosse Maler und Architect - illustrious painter and architect

*Handwritten text in Leonardo da Vinci's mirror script, likely a portion of the Vitruvian Man manuscript.*

BUONARROTI, MICHELANGELO

1474-1564

un des plus grands artistes, qui aient existé - einer der grössten Künstler aller Zeiten - one of the greatest artist of all times

*Io michelagnolo di lodomicho buonarroti o ricuanto ogni questo di septe dimagio dal datario duch. mille e secento doro di camera / equali sono uno mese de la pagha p conto dela sepoltura depapa Julio. ep il detto datario megha paghati bernardo bini qui roma e p fede decio no michelagnolo detto o facta questa quantza di mia propria mano questo di sopra detto nel mille cinque cento tredici*

TIZIANO, Vecellio

1477-1576

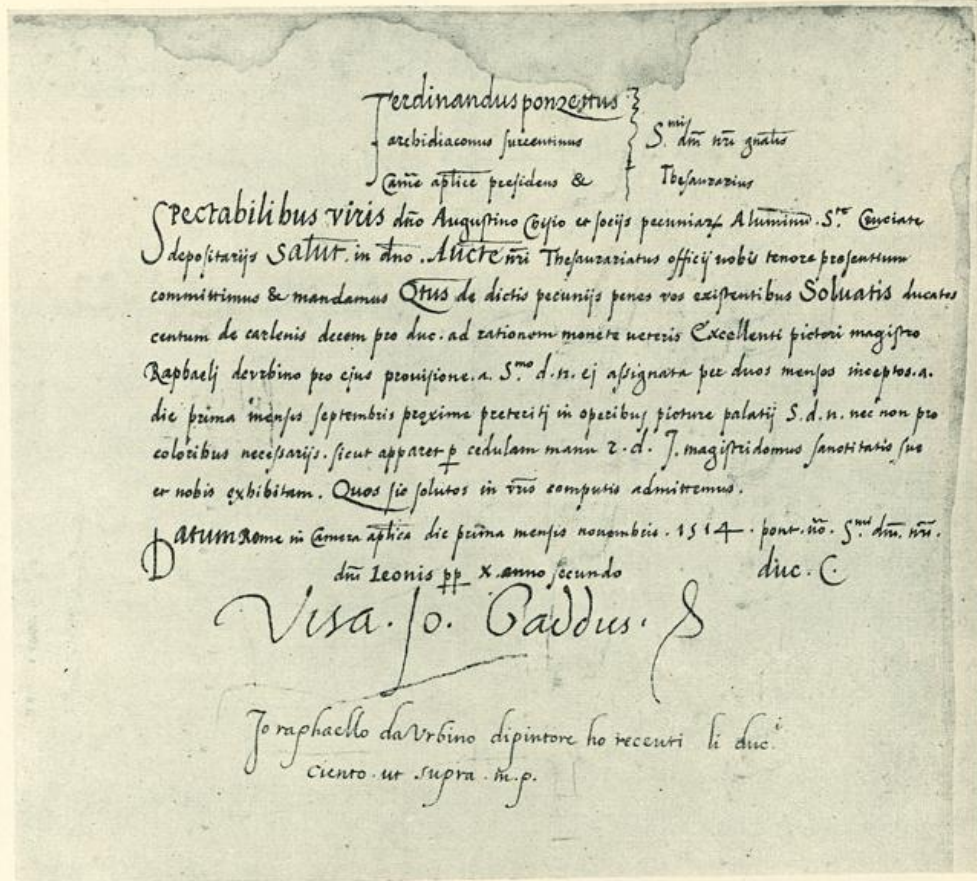
un des plus illustres peintres de la Renaissance, chef de l'école vénitienne - einer der berühmtesten Maler der Renaissance one of the greatest painters of the Renaissance

*Handwritten text in Tiziano's cursive script, likely a portion of a letter or manuscript. The text is written on a rectangular piece of paper pasted onto the page.*

*Tiziano Vecellio*

RAPHAEL, Santi  
1483—1520

l'admirable peintre de l'école  
romaine  
der geniale Maler der römischen  
Schule  
the admirable painter of Roman  
school



a)  
Jo raphaello santi dipintore ho recenti li duch. ciento  
ut supra

CLOVIO, Giulio  
1498—1578

grand peintre en miniature  
der grosse Miniaturmaler  
great painter of miniatures

Humiliss. ser. D. Giulio  
Clovio.

CELLINI, Benvenuto, 1500—1572

illustre sculpteur et orfèvre - grosser Bildhauer und Goldschmied - famous sculptor and goldsmith  
(Facs. p. 234)

TINTORETTO (Jacopo Robusti, dit)  
1518—1594

grand peintre vénitien de la Renaissance  
der grosse venezianische Maler der Renaissance  
the great Venetian painter of the Renaissance

10. 11. 1518 Tintoretto pitor con tempo et promero ut supra

VASARI, Giorgio  
1511—1574

architecte, peintre et historien  
Architekt, Maler und Geschichtsschreiber  
architect, painter and historian

D. V. S. S. Giorgio Vasari

Edo<sup>o</sup> s<sup>o</sup> priore et molto mio caro patrono

È nono dubbio misano et se a quel tempo che io d'aver la meta et la grandezza delle figure emi fusti stato rispetto e dato quel et mi si perveniva a quella hora io sarei tanto innanzi et d'innia modellino tanovando alla presenza mia io havei pensato e ricavo mi sarei promesso di potere ancor io comparire infra costesti altri ualtri hominj, ma hora quadermi così impedito dal male no mi par douere ne et le forze ne che l'honor mio lo comporti impo hauendo eletto V. S. M<sup>o</sup> Vinc<sup>o</sup> de' Rossi io offerino et l'ha ben fatto e di tutto mi rimetto a lei ed questa scusat m'ete le bacio le mane emole raccomando di casa il di 13 di Aprile 1664

Alli servitij di V. S.

Bonvenuto Cellini

CELLINI, Benvenuto (vide p. 233)

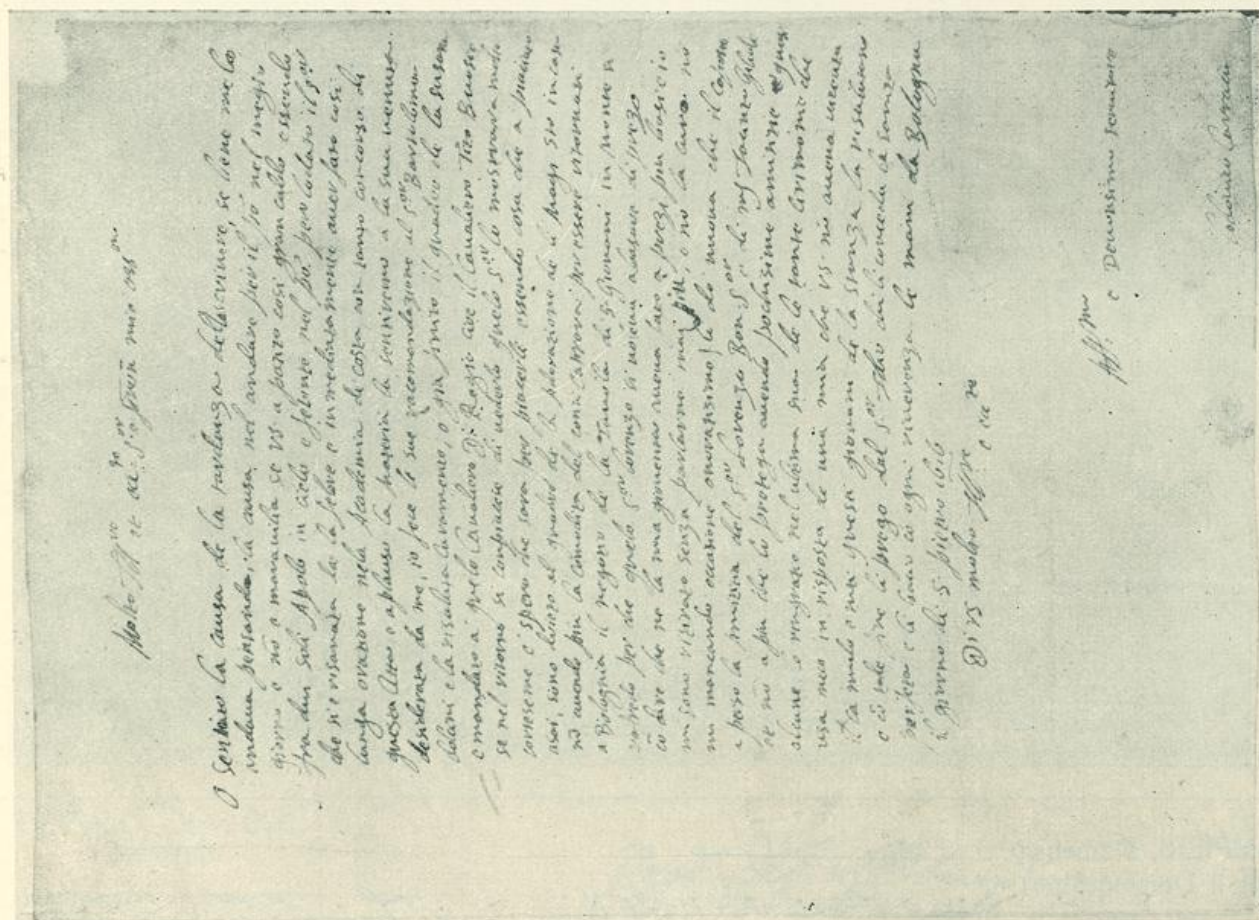
Un'ho fatto... (The text on this page is extremely faint and largely illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuation of a letter or a separate note, mentioning names like 'V. S.' and 'M<sup>o</sup> Vinc<sup>o</sup> de' Rossi'.)

CALLIARI, Paolo, dit PAOLO VERONESE, 1528—1588  
illustre peintre vénitien - der grosse venezianische Maler  
the great Venetian painter

CALIARI, Paolo, dit PAOLO VERONESE  
(vide p. 234)

*Paolo Veronese*

CARACCI, Ludovico, 1555-1619  
grand peintre - der grosse Maler - great painter



RENI, Guido  
1575-1642  
illustre peintre  
der grosse Maler  
famous painter

*Guido Reni*

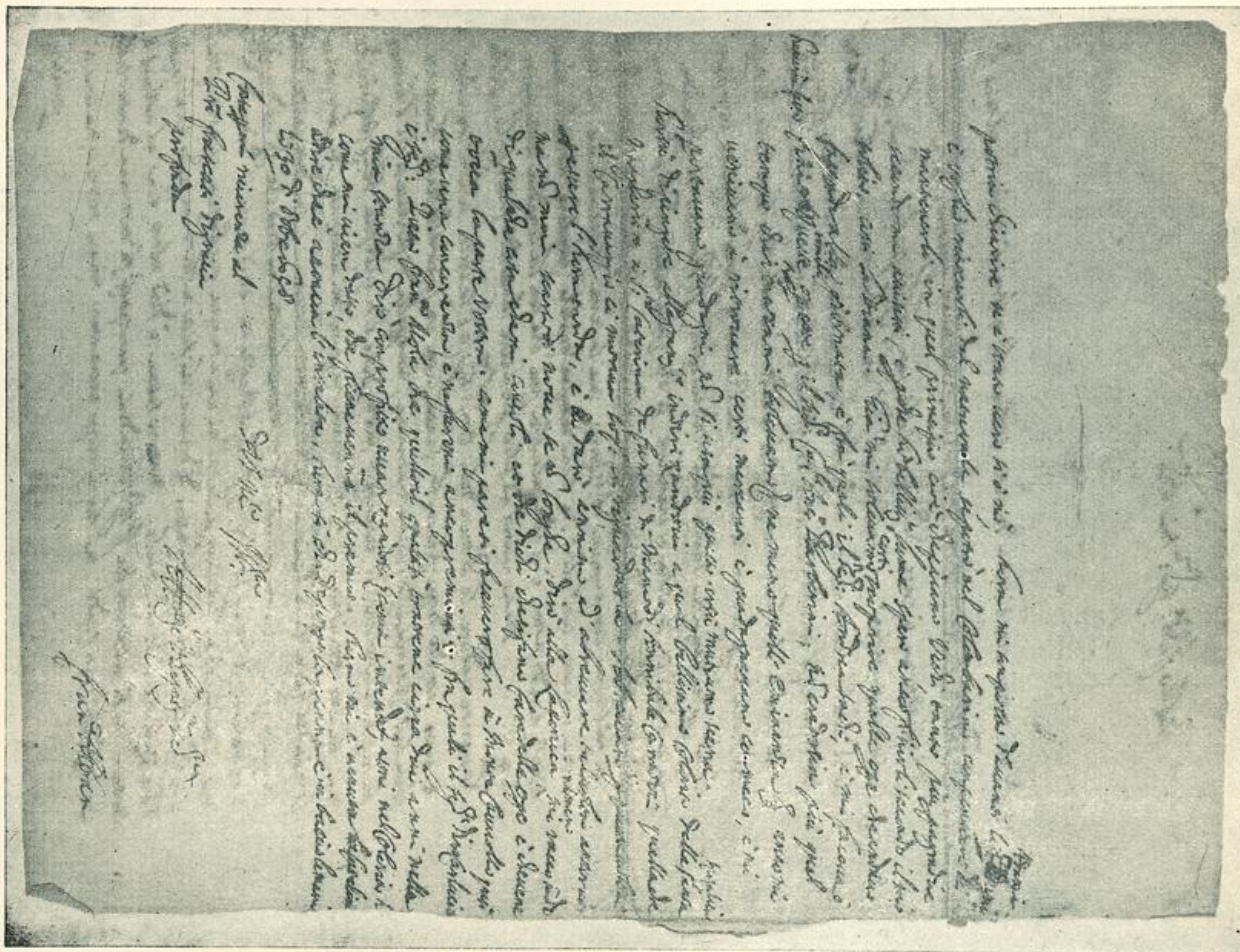
ALBANI, Francesco, dit l'Albane, 1578-1660  
un des peintres les plus gracieux - der grosse Maler der Grazien - great painter  
(Facs. p. 236)

LOTTO, Lorenzo  
1480-1556  
célèbre peintre vénitien  
der berühmte venezianische Maler  
celebrated Venetian painter

*Lorenzo Lotto*

## ALBANI, Francesco, dit l'Albane

(vide p. 235)

ZAMPIERI, Domenico  
(dit il Domenichino)

1581-1641

célèbre peintre  
berühmter Maler  
celebrated painter

Domenico Zampieri

BARBIERI, Giovanni Fr.  
(dit il „Guercino“)

1591-1666

illustre peintre d'histoire  
der berühmte Historienmaler  
famous historical painter

di Carlo di 30 Nouemb. 1619

G. Barbieri

Devotiss. servitor di cuore

Siv: Gian<sup>o</sup>. Barbieri

MANNOZZI, Giovanni  
(dit Giovanni da San Giovanni)  
1590—1636

grand peintre florentin  
der grosse florentinische Maler  
great Florentine painter

*G. MannoZZi detto il San Giovanni*  
*Gio. da San Giovanni: Pittore*

BERNINI, Giovanni Lorenzo  
1599—1680

grand architecte et sculpteur  
der grosse Architekt und Bildhauer  
great architect and sculptor

*Giovanni Lorenzo Bernini*  
*Johann Lorenzo Bernini*

ROSA, Salvator  
1615—1673

grand peintre de l'école napolitaine  
der grosse Maler der neapolitanischen Schule  
great painter of Neapolitan school

*Salvator Rosa*  
*Salv. Rosa*

DOLCI, Carlo  
1616—1686

célèbre peintre  
berühmter Maler  
celebrated painter

*Carlo Dolce*

TIEPOLO, Giov. Batt.  
1692—1769

grand peintre de fresques  
der grosse Freskenmaler  
great fresco painter

*Giovanni Battista Tiepolo*  
*G. B. Tiepolo*

CANOVA, Antonio  
1757—1822

grand sculpteur  
der grosse Bildhauer  
great sculptor

*Antonio Canova*  
*A. Canova*

SEGANTINI, Giovanni  
1858—1899

célèbre paysagiste  
berühmter Landschaftsmaler  
celebrated landscape painter

*G Segantini*



JORDAENS, Jacob  
1593-1678

le grand maître flamand  
der grosse flämische Meister  
the great Flemish painter

W. Ansherp  
d. nov. 1652

Jens Berendz Jordaens  
J. Jordaens

VAN DYCK, Antoine  
1599-1641

le grand peintre de portraits  
der grosse Porträtmaler  
the great portrait painter

Ant<sup>o</sup> Vandycck

VERVER, Adrian von  
1605-1660

célèbre peintre d'histoire et de portraits  
berühmter Historien- und Porträtmaler  
celebrated historical and portrait painter

Adrian Verver

REMBRANDT, Harmenszoon van Rijn  
1606-1669

un des plus grands peintres et graveurs de tous temps  
einer der grössten Maler und Radierer aller Zeiten  
one of the greatest painters and engravers of all times

Rembrandt

TENIERS, David, le Jeune  
1610-1690

célèbre peintre de paysanneries  
berühmter Maler von Bauernszenen  
celebrated painter of rustic subjects

David Teniers

BAKHUYSEN, Ludolf, 1633-1708

célèbre peintre hollandais - berühmter holländischer Maler - celebrated Dutch painter

(Facs. p. 240)

ISRAËLS, Josef  
1824-1911

peintre de la vie des pêcheurs  
Maler von Bildern aus dem Fischerleben  
painter of fishermen

Josef Israëls

## BAKHUYSEN, Ludolf

(vide p. 239)

## MESDAG, Hendrik-Willem

1831—1909

peintres de marines  
Marinemaler  
marine painter

## ALMA TADEMA, Sir Lawrence

1836—1912

peintre de genre  
Genremaler  
genre painter

## ESPAGNE - SPANIEN - SPAIN

## MURILLO, Bart.-Estéban

1618—1682

un des plus grands peintres de tous temps - einer der grössten Künstler aller Zeiten - one of the greatest painters of all times

(Facs. p. 241)

## GOYA Y LUCIENTES, Francisco

1746—1828

illustre peintre et graveur espagnol  
der grosse spanische Maler und Radierer  
illustrious Spanish painter and engraver

## MURILLO, Bart. Estéban

(vide p. 240)

Una casa del mes de marzo de mil y seisientos y sesenta  
 y cinco de mil del Sr. Don Juan Antonio de Latorre o heredo  
 de la casa de Borden por la renta de dos años que son de  
 sesenta y seis y sesenta y siete que se pagan de unas casas  
 que tiene Gregorio en la villa de pilas a razon de  
 quarenta reales cada año de tributo y por verdad  
 Nos con don Juan Antonio de Latorre conyugados  
 Don Juan Antonio de Latorre - Bart. Murillo

## RUSSIE - RUSSLAND - RUSSIA

## WERESCHTSCHAGIN, Wassilij

1842-1904

peintre militaire

Schlachtenmaler

military painter

B. Werschagin

## DANEMARK - DÄNEMARK - DENMARK

## THORWALDSEN, Bertel

1770-1844

grand sculpteur

der grosse Bildhauer

great sculptor

 Devine Blagme Servi  
 Alberto Thorwaldsen